

**Německo-Kostnice: Hasičská vozidla**  
**OJ S 224/2020 17/11/2020**  
**Oznámení o zahájení zadávacího řízení**  
**Dodávky**

**Právní základ:**  
směrnice 2014/24/EU

---

**Oddíl I: Veřejný zadavatel****I.1. Název a adresa**

Úřední název: Stadt Konstanz, Personal- und Organisationsamt-Zentrale Vergabestelle  
Poštovní adresa: Untere Laube 24  
Obec: Konstanz  
Kód NUTS: DE138 Konstanz  
PSČ: 78462  
Země: Německo  
Kontaktní osoba: Zentrale Vergabestelle  
E-mail: [ZentraleVergabestelle.POA@Konstanz.de](mailto:ZentraleVergabestelle.POA@Konstanz.de)  
Fax: +49 75319007621  
**Internetové adresy:**  
Hlavní adresa: [www.konstanz.de](http://www.konstanz.de)

**I.3. Komunikace**

Zadávací dokumentace je dostupná přímo a zcela bez omezení či poplatků na: <https://www.vergabe24.de/vergabeunterlagen/54321-Tender-1754a4cb647-35e0db68362ffe96>  
Další informace lze získat na výše uvedené adrese  
Nabídky nebo žádosti o účast musí být zaslány na výše uvedenou adresu

**I.4. Druh veřejného zadavatele**

Regionální či místní orgán

**I.5. Hlavní předmět činnosti**

Služby pro širokou veřejnost

---

**Oddíl II: Předmět****II.1. Rozsah veřejné zakázky****II.1.1. Název**

Interkommunale Ausschreibung – Beschaffung zweier Hilfeleistungslöschfahrzeuge HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27  
Spisové číslo: 37/2020

**II.1.2. Hlavní kód CPV**

34144210 Hasičská vozidla

**II.1.3. Druh zakázky**

Dodávky

**II.1.4. Stručný popis**

### **II.1.5. Předpokládaná celková hodnota**

### **II.1.6. Informace o částech**

Zakázka je rozdělena na části: ano

nabídky mohou být předkládány pro Maximální počet částí: 6

## **II.2. Popis**

### **II.2.1. Název**

Fahrgestell Konstanz

Část č.: 1

### **II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

### **II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE138 Konstanz

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78467 Konstanz

### **II.2.4. Popis zakázky**

Los 1 Fahrgestell: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

### **II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Cena není jediným kritériem zadání a všechna kritéria jsou uvedena pouze v zadávací dokumentaci

### **II.2.6. Předpokládaná hodnota**

### **II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 6

Tuto zakázku lze obnovit: ne

### **II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie:  
ne

### **II.2.14. Další informace**

## **II.2. Popis**

### **II.2.1. Název**

Aufbau Konstanz

Část č.: 2

### **II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

### **II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE138 Konstanz

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78467 Konstanz

### **II.2.4. Popis zakázky**

Los 2 Aufbau: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

### **II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Cena není jediným kritériem zadání a všechna kritéria jsou uvedena pouze v zadávací dokumentaci

### **II.2.6. Předpokládaná hodnota**

### **II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 24

Tuto zakázku lze obnovit: ne

### **II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie: ne

### **II.2.14. Další informace**

#### **II.2. Popis**

##### **II.2.1. Název**

Beladung Konstanz

Část č.: 3

##### **II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

##### **II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE138 Konstanz

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78467 Konstanz

##### **II.2.4. Popis zakázky**

Los 3 Beladung: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

##### **II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Níže uvedená kritéria

Cena

##### **II.2.6. Předpokládaná hodnota**

##### **II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 23

Tuto zakázku lze obnovit: ne

#### **II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

#### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

#### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie:  
ne

#### **II.2.14. Další informace**

##### **II.2. Popis**

##### **II.2.1. Název**

Fahrgestell Hilzingen

Část č.: 4

##### **II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

##### **II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE1 Baden-Württemberg

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78247 Hilzingen

##### **II.2.4. Popis zakázky**

Los 4 Fahrgestell: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

##### **II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Cena není jediným kritériem zadání a všechna kritéria jsou uvedena pouze v zadávací dokumentaci

##### **II.2.6. Předpokládaná hodnota**

##### **II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 6

Tuto zakázku lze obnovit: ne

#### **II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

#### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

#### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie:  
ne

#### **II.2.14. Další informace**

##### **II.2. Popis**

##### **II.2.1. Název**

Aufbau Hilzingen

Část č.: 5

**II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

**II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE1 Baden-Württemberg

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78247 Hilzingen

**II.2.4. Popis zakázky**

Los 5 Aufbau: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

**II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Cena není jediným kritériem zadání a všechna kritéria jsou uvedena pouze v zadávací dokumentaci

**II.2.6. Předpokládaná hodnota****II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 24

Tuto zakázku lze obnovit: ne

**II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

**II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

**II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie: ne

**II.2.14. Další informace****II.2. Popis****II.2.1. Název**

Beladung Hilzingen

Část č.: 6

**II.2.2. Dodatečný(-é) kód(-y) CPV**

34144210 Hasičská vozidla

**II.2.3. Místo plnění**

Kód NUTS: DE1 Baden-Württemberg

Hlavní místo dodání nebo plnění: 78247 Hilzingen

**II.2.4. Popis zakázky**

Los 5 Beladung: für ein Hilfeleistungslöschfahrzeug HLF 20 nach DIN EN 1846 und DIN 14530-27.

**II.2.5. Kritéria pro zadání zakázky**

Níže uvedená kritéria

Cena

**II.2.6. Předpokládaná hodnota**

### **II.2.7. Doba trvání zakázky, rámcové smlouvy či dynamického nákupního systému**

Doba trvání v měsících: 23

Tuto zakázku lze obnovit: ne

### **II.2.10. Informace o variantách**

Budou přijímány varianty: ne

### **II.2.11. Informace o opcích**

Opce: ne

### **II.2.13. Informace o financování z prostředků Evropské unie**

Zakázka se vztahuje k projektu a/nebo programu financovanému z prostředků Evropské unie:  
ne

### **II.2.14. Další informace**

## **Oddíl III: Právní, ekonomické, finanční a technické informace**

---

### **III.1. Podmínky účasti**

#### **III.1.1. Profesionální kvalifikační předpoklady dodavatelů, včetně požadavků týkajících se registrace v profesních nebo jiných rejstřících**

Seznam a stručný popis podmínek:

— Eigenerklärung zur Zuverlässigkeit

Siehe Vergabeunterlagen

#### **III.1.2. Ekonomická a finanční situace**

Seznam a stručný popis kritérií pro výběr:

— Eigenerklärung zu Insolvenz, Liquidation, Zahlung von Steuern,

— Haftpflichtversicherung mind. 5 Mio.

Siehe Vergabeunterlagen

#### **III.1.3. Technická a odborná způsobilost**

Seznam a stručný popis kritérií pro výběr:

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

— 3 vergleichbare Referenzen der letzten 3 Geschäftsjahre.

(Bitte benennen Sie uns auch Referenzen/Adressen bei denen eine Besichtigung eines vergleichbaren Hilfeleistungslöschfahrzeug möglich ist).

Siehe Vergabeunterlagen.

### **III.2. Podmínky vztahující se k zakázce**

#### **III.2.2. Podmínky realizace zakázky**

Für Los 1 Vorauszahlungsbürgschaft und für Los 4 (siehe Vergabeunterlagen)

## **Oddíl IV: Řízení**

---

### **IV.1. Popis**

#### **IV.1.1. Druh řízení**

Otevřené řízení

#### **IV.1.3. Informace o rámcové smlouvě nebo dynamickém nákupním systému**

#### **IV.1.8. Informace o Dohodě o veřejných zakázkách (GPA)**

Na zakázku se vztahuje Dohoda o veřejných zakázkách: ne

#### **IV.2. Administrativní informace**

##### **IV.2.2. Lhůta pro doručení nabídek nebo žádostí o účast**

Datum: 15/12/2020 Místní čas: 11:00

##### **IV.2.3. Předpokládané datum odeslání výzvy v k podání nabídek nebo účasti vybraným zájemcům**

##### **IV.2.4. Jazyk nebo jazyky, ve kterých mohou být podávány nabídky nebo žádosti o účast**

Němčina

##### **IV.2.6. Minimální doba, po kterou je uchazeč svou nabídkou vázán**

Nabídka musí být platná do: 15/03/2021

##### **IV.2.7. Podmínky pro otevírání nabídek**

Datum: 15/12/2020 Místní čas: 11:00

Další informace o oprávněných osobách a otevírání nabídek: Entfällt

### **Oddíl VI: Doplňující informace**

---

#### **VI.1. Informace o opakování zakázek**

Jde o opakovanou zakázku: ne

#### **VI.3. Další informace**

Vergabe-Nr. 37/2020

Empfehlung:

- Nur bei einer Registrierung bei der E-Vergabepattform erhalten Sie die Nachschreiben und die Nachrichten,
- Bieter sind bei der Öffnung der Angebote nicht zugelassen,
- nur Digitalangebote über die Vergabepattform sind zugelassen,
- Die Abgabe von Papierangeboten führen zum Ausschluss.

#### **VI.4. Přezkumná řízení**

##### **VI.4.1. Orgán příslušný k přezkumu**

Úřední název: Vergabekammer Baden-Württemberg bei Regierungspräsidium Karlsruhe

Poštovní adresa: Durlacher Allee 100

Obec: Karlsruhe

PSČ: 76137

Země: Německo

##### **VI.4.3. Přezkumné řízení**

Přesné informace o lhůtách pro přezkumná řízení:

Innerhalb von 15 Kalendertagen nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, kann ein Nachprüfverfahren bei der Vergabekammer beantragt werden (§ 160 Abs. 3 Nr. 4 GWB).

##### **VI.5. Datum odeslání tohoto oznámení**

12/11/2020